



広報

# こうなん

94

7

No.257



## — ゴミゼロ運動 —

5月29日(日)に町内のモデル地区を中心として、ゴミゼロ運動が実施されました。子供から大人まで多数の人が参加して、ゴミを袋いっぱいにつめて、あたりはみるみるうちにきれいになっていきました。これからは、ゴミを捨てないように心掛けましょう。



きじまるくん

今月の特集・青少年のすこやかな成長を願って

編集発行 平成6年7月1日 江南町役場 (☎0485-36-1521)

発行人 江南町長 柴田 忠雄

# 江南町青少年健全 育成町民会議

～青少年のすこやかな  
成長を願って～

本年度、江南町青少年健全育成協議会が、  
県の指導と今までの実績をもとに、「江南町  
青少年健全育成町民会議」に生まれ変わら  
した。この会は、青少年問題のもつ重要性に  
かんがみ、広く町民の総意を結集し、時代を  
担う青少年の健全な育成を図ることを目的と  
しています。地区代表・運営委員も選出され、  
規約に基づき役員も次の方に決まりました。

(敬称略)

会長 新井 政男 (区長代表)  
副会長 長島 仁 (学校代表)

監事 水野 龍夫 (民生・児童委員代表)  
大島 清 (賛同者代表)

田中 勝治 (少年指導委員代表)

## 江南町青少年健全育成町民会議組織・連絡網(敬称略)

(順不同 ○印 地区代表者 □印 運営委員)

班	地域	No	氏名	住所	電話	備考	班	地域	No	氏名	住所	電話	備考
1	成沢上	1	橋本 寛助	成沢1093	3602	民生・児童委員	10	御正新田下	38	中山 京子	御正新田330	0001	北小PTA代表
		2	富田 昭一	中央3-10-8	2635	民生・児童委員			39	森田 幸雄	須賀広240	0992	教育委員長
		3	井出 クニ	押切2566-3	2406	民生・児童委員			40	森田 節子	須賀広240	0992	民生・児童委員
		4	船橋 廣之	押切2527-9	3804	保護司			41	松本 久明	小江川2203-1	0200	公民館長
		5	田口 満男	押切2635-2	3013	商工会代表			42	岡田 俊英	小江川2180-5	1628	少年指導委員
		6	森下 隆子	中央2-8-5	5225	幼稚園PTA代表			43	木村 武雄	野原748	2439	民生・児童委員
		7	星野 静子	押切2561-9	1057	民生・児童委員			44	関口 正典	野原623	4302	教育委員
		8	澤田ノブ子	押切2577-1	0928	賛同者			45	福田 岸子	小江川1317	1650	民生・児童委員
		9	中村 京子	押切2546-26	6299	江南中PTA代表			46	中村てる子	小江川995-2	2076	近隣高校PTA江南支部代表
		10	馬場正一郎	成沢490-2	3505	民生・児童委員			47	野本 善司	小江川1574	1582	民生・児童委員
2	成沢下	11	金子 三男	成沢465-3	4891	御正駐在官	48	井上 和男	小江川2213-3	1014	民生・児童委員		
		12	関口 喜治	成沢190-1	3546	区長会代表	49	寺山 初江	小江川2104-2	1349	青少年育成推進委員		
3	三本	13	小柴 文代	三本1927-2	1168	教育委員	14	小江川西	50	笠原喜久男	小江川1958-34	3825	南小PTA代表
		14	小柴 捷子	三本1927-2	1168	民生・児童委員			51	西野 英司	小江川1865-1	5336	小原駐在官
		15	塚越 忠雄	三本2009	4985	近隣高校PTA江南支部代表			52	田中 勝治	小江川2071-1	2086	少年指導委員
4	上新田	16	芝 市郎	上新田250	1806	民生・児童委員	53	大久保洋子	小江川2105-3	0109	近隣高校PTA江南支部代表		
		17	新井 政男	押切646	0210	区長会代表	54	駒井 健次	小江川2091-4	3110	主任児童委員		
5	上押切	18	新井 久平	三本1997-3	2451	民生・児童委員	15	塩	55	中島 武平	塩432	2307	保護司
		19	御正山英子	押切686	1991	青少年育成推進委員			56	中島 文恵	塩432	2307	民生・児童委員
		20	笠原 金久	押切802	0272	保護司			57	飯島 啓作	板井878-1	1369	民生・児童委員
		21	新井 コウ	押切696	2426	江南町婦人会長			58	宇治川一好	板井591	0328	民生・児童委員
		22	前川美佐保	押切701-1	4455	青少年育成推進委員			59	吉野 金造	板井715	1692	近隣高校PTA江南支部代表
		23	持田 俊男	押切305	2138	民生・児童委員			60	吉野 真伸	板井530	2047	青少年相談員代表
6	下押切	24	持田 包雄	押切145-1	1574	教育委員	17	柴	61	柴 サツエ	柴150	0930	民生・児童委員
		25	大島 清	押切370	2373	賛同者			62	木村 巳美	千代108-1	2281	民生・児童委員
		26	永田 光子	押切134	1020	主任児童委員			63	村上 春蔵	押切2653-144	4174	民生・児童委員
		27	滝田 孝夫	樋春312	3930	民生・児童委員			20	幼稚園・学校	64	高田 武男	江南幼稚園
28	高田 清	樋春326	1884	社会教育委員長	65	古沢多美子	同上	同上			生徒指導主任		
29	小島 貴一	樋春996	4497	民生・児童委員	66	長島 仁	江南南小学校	1305			校長		
30	馬場 英文	樋春825	1007	近隣高校PTA江南支部代表	67	中野 浩治	同上	同上			生徒指導主任		
9	御正新田上	31	水野 龍夫	樋春1952-5	1174	民生・児童委員	68	大島 正巳			江南北小学校	1389	校長
		32	高田 和	御正新田1133-1	0012	民生・児童委員	69	増田 京子			同上	同上	生徒指導主任
		33	石嶋 正	御正新田1291-1	0182	商工会代表、賛同者	70	原口 明			江南中学校	1335	校長
		34	橋本 君枝	御正新田1179	0900	青少年相談員代表	71	杉田 功			同上	同上	生徒指導主任
10	御正新田下	35	森田 富子	御正新田342	0857	青少年育成推進員・少年指導員	72	岡部 進			教育委員会	1521	教育長
		36	福島 豊	御正新田493	1722	賛同者	73	鳥塚 富弥			同上	同上	健全育成担当
		37	船橋 よし	御正新田570	1819	民生・児童委員	74	飯島 正彦	住民福祉課	同上	健全育成担当		

## 平成6年度 青少年健全育成町民会議活動計画

回	活動内容	月日(曜)	対象
1	・平成5年度事業報告 ・平成6年度健全育成町民会議役員などについて ・年間活動計画の検討並びに承認について	5月26日(木)	・全委員
2	・健全育成パンフ原案 ・教育講演会について	6月7日(火)	・運営委員
3	・社明運動講演会	7月8日(金)	・全委員 ・中学PTA
4	・夏休み中の生徒指導対策 ・パンフについて ・補導巡視計画など ・地区懇・教育講演会の件	7月13日(水)	・全委員
5	・健全育成パンフの配布	7月15日(金)	・各学校 ・町内全戸
6	・夏休み町内巡視補導(北、南小学区)	8月	・運営委員 ・各地区代表
7	・子供会育成事業	9月	・委員 ・子供会役員
8	・健全育成強調月間の取り組みについて ・教育講演会について	10月12日(水)	・運営委員
9	・懸垂幕(横断幕)の掲揚と巡視補導	11月	・運営委員 ・各地区代表
10	・教育講演会	11月	・全委員 ・北小PTA
11	・冬休み中の生徒指導対策について ・健全育成パンフについて ・情報交換	12月16日(金)	・全委員
12	・健全育成パンフ原案作り ・最終全体会の議案の検討 ・文殊寺縁日における補導について	2月7日(火)	・運営委員
13	・文殊寺縁日における補導	2月25日(土)	・運営委員 ・各地区代表
14	・春休み中の生徒指導について ・平成6年度活動の反省 ・平成7年度活動計画案の検討・その他	3月9日(木)	・全委員
15	・健全育成パンフの配布	3月15日(水)	・各学校 ・町内全戸

健全育成を進めるためには、地域ぐるみで取り組むことが最も効果的なわけであり、そのために、今までより一層町民の方に参加をいただく機会が持てるよう、賛同者を募集し、活動も増やしました。今後も賛同者が増え、活動への意見や実際の活動に加わっていただけるよう願っています。町民会議は、学校・家庭・地域社会との連携をより密にして、三者が一体となって健全育成をはかっていく必要性を確認しました。今後も、学校における生徒指導をバックアップし、地域ぐるみの児童・生徒

の健全育成活動を展開してまいります。なお、本年度の活動計画は次の表の通りです。

### 家庭へのお願い

埼玉県青少年問題協議会が、家庭について、次のように言っています。

家庭は、たとえ両親が外勤共働きの場合であっても、家庭の暖かい交流と団らんの場合を確保すべきである。近年「父親不在」「母親不在」が指摘されている。この不在は、物理的不在でなく、役割や

機能の不在を指している。職場を偏重した生活は、経済的な収入は保障しても、ともすれば家庭や地域でのゆとりある生活を犠牲にする。今、家族の個別化、孤立化も深まる傾向がある。家庭がゆとりを取り戻し、親子の対話や体験の共有が自然に行われるように、特に両親の自覚と努力が必要である。両親は子供にとって身近な大人のモデルであり、家族や地域に対してみせる姿勢は青少年の社会化を大きく左右する。

このように、家庭の対応の重要性が述べられています。夏休みも



近い今、次のことをお願いいたします。

### ○家族で守る生活のリズム

生活のリズムの狂いや暑い夏、リズムを崩さないよう、家族全員が、規則正しい生活を心がけて下さい。

### ○家族のふれあいと、役割分担

親子のふれあう機会が多い夏休み、対話を通して望ましい親子関係を育てたいものです。

また同時に、家族の一員としての自覚、忍耐力をつけるため、自分の身の回りのことに責任を持たせたり、家事労働を分担させて下さい。

### ○変化を見逃さず、信頼関係を

次のような変化は要注意です。

①服装や髪型②夕方の帰り時間③持ち物④夜間の友達つきあい⑤バイクの運転⑥アルバイト

親子の間に信頼関係があれば、「親を困らせたくない」といった気持ちが生え、それが非行化にブレーキをかける抑



止力になります。

### 地域へのお願い

### ○近所の子どもに声掛けを

子どもが小さいうちは声をかけていたものが、だんだん大きくなるにしたがい、その機会が減ってきたということがあります。

子どもは地域の中で育つものです。意図的に良い点は誉め、これはどうかなどという時には叱るなどの、声掛けをして下さい。

夜遅くの遊び、喫煙、危険な自転車の乗り方、危険な遊びなどでは、よその家の子でも注意して下さい。大人がみんんで見ているということが、地域の非行防止の重要な点です。

### ○気のついたことは連絡を

地域の心配なことは、どんな細かなことでも結構ですから、近所の町民会議の委員又は学校などへご連絡下さい。

# 海外視察研修レポート

## 第二日目 サンアントニオ市内視察

今井久子  
柴田弘子

今日は、現地研修の第一日目である。全員元気で、サンアントニオ市内を視察した。

### ―サンアントニオ―

#### ○位置

サンアントニオと聞いても、どこにあるのか地図の上ですぐ思い浮かばなかった。日本では、同じテキサス州のダラスに比べてなじみのやすい町である。

しかし、人口二十万人のテキサス州の州都で、メキシコとの国境が近く、人口の約六割を陽気なメキシコ人が占めている。

日本の九州南端と同じくらいの緯度であり、熊本市と姉妹都市となっている。

#### ○特色

一 軍事施設が多いこと

二 近年、観光都市として力を入れていくこと

三 水源が豊かで、河や運河が多いこと

・軍関係の施設が多いことから、米軍人と結婚し、戦争花嫁としてこの地に移り住んだ日本女性がこの市に多くいる。そのほとんどが、年齢六十歳代後半を迎え、現役引

退した夫とともに、この地で裕福な年金生活を送っているという。

・観光面では、コンベンションセンター、リバーウォークなどがあり、全米十大観光都市の一つである。

・水量豊富なこの市は、市全体が生活に湧き水を使っている。



また、ビールの生産高も多く、テキサス特産のビール「パールライト」「パンスター」は、全米に出まわっている。

#### ○気候

日本の奄美大島と同じくらいの緯度であり、年間平均気温二十度、

四月から九月の六ヶ月間はクーラーを必要とするが、冬は温暖でしのぎよい。年間を通して雨は少ない。

#### ○経済

治安がよく、経済も安定しており物価が安い。ゴルフは八ドルでできる。消費税は八・二五%。

しかし、人々の収入も多くなく、一家族の平均年収は二万五千ドルで、これは日本の三分の一である。

#### ―リバーセンター―

水の豊かなこの地に、川を総合開発して洪水を防ぎ、一大観光商業地域が作られた。その一つの拠点がこのリバーセンターである。

市の中心部を流れる川に沿ってリバーウォークという遊歩道が作られ、その周辺に十二の大きなショッピングセンター、レストランが並んでいる。観光客は水に親しみながら、買い物やアトラクションを楽しむことができる。

一億五千万ドル(百五十億円)をかけて、六年前の一九八八年にオープンし、専門店百三十五店をはじめ、レストラン、ホテル、劇場まで作られた。

建物全体の構成やデザインは落ちつきがあるが、店によっては、メキシコ調の原色を使った装飾で民族工芸品が所せましと派手に並べられていた。



#### ―コンベンションセンター―

土地の広いアメリカには、大きな建物も多い。市の中心部にあり遠くからひとときを目立つアリーナ(円形球場)を持つこのコンベンションセンターは、広大な敷地と多くの会議場を持ち、約二百二十名の職員が働いている大規模な市の施設である。

女性のコボスマネージャーが案内してくれた。

・会議場 四十一室

四千五百人収容可能

・展示室(場) 二万五千㎡

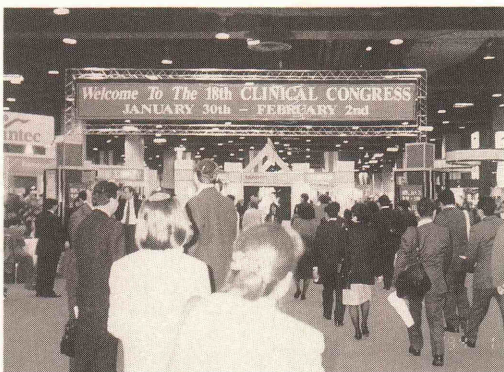
(約七千五百坪)

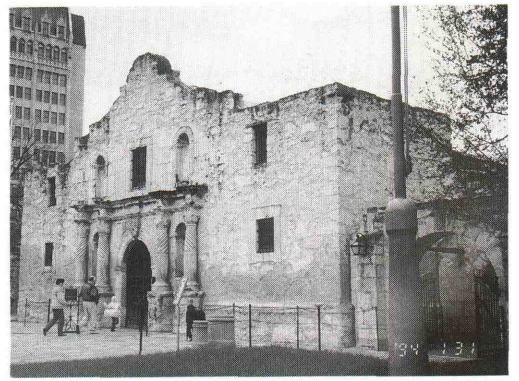
・アリーナ 一万六千人収容可能

・劇場 二千五百席

プロバスケットボールチームのフランチャイズとなっているのでアリーナ利用の人氣は高い。

市運営のため、使用料も格安で数年先までの予約もあるという。





### アラモ砦

サンアントニオには、昔宣教師たちがアメリカインディアンに読み書きを教えた教会がいくつか残っている。その一つ、サンホセ教会の中には、当時の書物や鹿皮ナイフなどの生活用具が展示されている。

しかし、その中で最も名を残しているのは、アラモ教会である。一八三六年、このテキサスの人たちが、メキシコの植民地支配に耐えかねて、この教会にたてこもり、メキシコの大軍を相手に十三日間激戦を続け、遂に全員が討ち死にした時の砦となった所である。

周囲の城壁には、今もなお激闘の傷跡が残っており「アラモの戦いを忘れるな」と叫んでいるように思われる。

アメリカ映画で日本にも紹介されたこの砦の名は、あまりにも有名な

名である。

### キングウィリアム地区

各戸ごとに手入れされた庭木や花壇、その中にビクトリア王朝式の豪華な邸宅が立ち並ぶ静かなキングウィリアム地区は、この市の中でも独得な雰囲気をもった所である。

アメリカ開拓当時、ドイツから移り住んだ商人たちが勤勉に働き続け、財をなしてこれらの邸宅を建てたという。

入場料二ドルで、内部を公開している家を見学した。

家のつくり、家具調度品の配列も落ちつきがあり、上質で重厚、手のこんだ細工を施した見事なものが多かった。今は誰も住んでいないが、町並み全体がそのまま保存され、往時を偲ばせる風情があった。



## 「花火による火災を防ごう」

うつつうしい梅雨も明けて子供達にとって待望の楽しい夏休みになります。例年この時期になりますと、花火による事故が多く発生しています。

花火は夏の夜の風物詩として家庭の庭先などで楽しまれるものです。しかし皆さんが手軽に扱っている「おもちゃ花火」といっても原料は火薬です。正しい遊び方をしないと、とりかえしのつかない火災や、やけどの事故を起こす原因となります。

つぎのことを守って事故を起こさないようにしましょう。

- 花火に書いてある遊び方をよく読んで取り扱いを必ず守りましょう。
- 花火を人や家に向けたり、燃えやすいもののある場所で遊んだりしないようにしましょう。
- 風の強いときは、やめましょう。
- 水を用意しましょう。
- 大人と一緒に遊びましょう。
- 正しい方法で点火しましょう。
- 吹出し、打ち上げなどの筒もの花火は、途中で火が消えても筒をのぞいてはいけません。
- たくさんの花火に、一度に火をつけたいようにしましょう。
- 花火をポケットに入れてはいけません。

○花火をほぐして遊ぶことは危険です。絶対してはいけません。以上のことを守って火災、やけどなどを防ぎましょう。

## 「風水害に備えよう」

わが国は地理的条件から、これから十月にかけて、台風シーズンとなります。

関東地方においては、梅雨前線と重なる七月頃から、特に注意が必要です。

日ごろから災害に対する十分な知識をもち、いつ、どこでも対応できるように心掛けておくことが大切です。

### 一、日ごろの心掛けと準備

- (1) 住宅付近の地形と、どのような災害が起こりやすいかを調べ、安全な避難場所とその経路を確認しましょう。
- (2) 停電に備えて、懐中電灯、携帯ラジオを用意しましょう。
- (3) 避難するときの携行品を非常袋に入れておきましょう。
- (4) 排水溝や、雨ドイはよく流れるようにしておきましょう。
- (5) 倒壊の恐れのある塀、アンテナ等は補強を

しましょう。

### 二、台風や大雨が近づいたら

- (1) テレビ、ラジオ、新聞等で、より正確な情報と、それに伴う行動をとるようにしましょう。
- (2) 浸水の恐れのある家では、家具などは高い所に移しましょう。
- (3) お年寄り、子供、体の不自由な方は早めに避難しましょう。
- (4) ガスの元栓、屋外のガスボンベの栓は締めましょう。
- (5) 消防署、警察などの防災機関の広報に注意し、その指示に従いましょう。

### 三、家屋などに被害が発生したときは、消防署、警察署へ通報してください。



# ご利用下さい！ 彩の国情報ネットワークシステム

7月20日(水)

## 県内129ヶ所 一斉始動

(埼玉県・各市町村庁舎・県立文化施設等)

チケット予約も簡単！いろいろな情報提供します

### 彩の国情報ネットワークシステムとは

パソコン通信を利用して、彩の国埼玉県内の文化県民情報を、県内百二十九ヶ所に設置した端末機（左写真）より県民の皆さんが自由に入手できるシステムです。

### 入手できる情報

#### ①文化イベント情報

埼玉県文化施設連絡協議会加盟の県内文化施設百十七館で開催される催物の情報

#### ②県民活動情報

ボランティアに関する情報（ボランティア相談窓口、グループ、講座の情報）

学習機会の情報（公共団体主催の講座、研修会等の情報）

施設情報（県民活動、生涯学習関係施設に関する情報）

#### ③チケット予約

県内公立文化会館十七会館で開催されるイベントのチケットの予約が可能です。

### その他、家庭においても利用できるシステムです

端末機の操作以外に各家庭において、電話やFAXを利用して上記の情報を入手できます。

☎〇四八七二八三二一一

FAX〇四八七二八三二六一

（但しFAXはチケット予約不可）

◎端末機は銀行のATM機と同じようにタッチパネル式でも簡単。誰でも見えずぐ利用できます。江南町では、役場本庁舎玄関入ってすぐ左（住民福祉課窓口隣）に設置しました。埼玉県章の勾玉を模したグリーンの可愛らしい端末機が7月20日より町民の皆様のおこしをお待ちしています。



## 暮らしのツマポイント

柱やなげしに残ったフギ穴は、気になるものです。小さなフギ穴や傷あとならツマヨウジと木工用接着剤で簡単にふさぐことができます。ツマヨウジの先に

### 柱の穴や壁穴のリフォーム

#### ツマヨウジや割りばしが一役

柱の穴と同様に気になるのが、部屋の壁のひびや穴です。補修部分に霧吹きをして湿らせ、竹べらが木べらの先にバテを適量つけて、ひびや穴に詰めます。コツは、薄くむらなく詰めることです。大きく深い穴は、何回にも分けて詰めます。ただし、先に詰めたバテが乾いてから詰めないと、上手に詰められません。バテが乾いたら、目の細かいサンド・ペーパーで表面を平らにすれば、補修は完了です。

埋めた後は、柱の表面についたバテを、目の細かいサンド・ペーパーで軽く磨いて取り除きます。ニスが塗ってある柱は、補修をした部分につやがなくなります。必ずその部分に、ニスを塗り直してください。



※なげし…日本建築で、柱から柱へ渡して壁に取りつける横木。



## 外国人交流会

5月29日(日)、若葉薫る原谷公園を会場に外国人交流会が開催されました。交流会は町に住む外国人の皆さんと家族のふれあい、国際意識の向上を目的としています。当日はバーベキュー・陶芸・かき氷・わた菓子づくりなどのコーナーが企画され、陶芸コーナーでは一人一品の作品づくりに励み、終始なごやかな雰囲気の中行なわれました。

## 幼稚園で交通安全教室

6月3日、江南幼稚園でお父さん、お母さんも参加して交通安全教室が行われました。

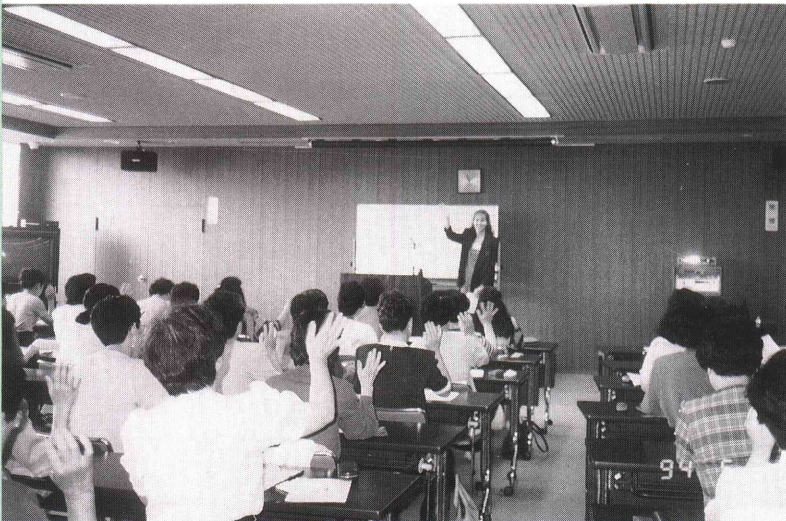
園児たちは、おまわりさんや交通指導員さんに横断歩道の渡り方をおしえてもらったあと、横断歩道の正しい渡り方の映画を見ました。



## 語学教室

江南インターナショナル・フレンドシップ・クラブ設立準備会主催の語学教室「はじめて話す英会話」が5月31日(火)、勤労福祉センターにおいて開催されました。講師のカーメル・シュライヤー先生(カナダ)を囲んで50名の参加者は、生の英語を楽しく学習され大変盛会でした。

(江南インターナショナル・フレンドシップ・クラブ設立準備会は、国を越えた交流を通して国際意識を深め、町民相互理解と文化の交流に寄与することを目的として平成7年4月1日クラブ設立のための準備をしています。)



7月の当番	工事店名	電話番号
1・6・11・16・21・26・31	(株)光栄建設	36-1052
2・7・12・17・22・27	(株)コバヤシ	36-1206
3・8・13・18・23・28	(有)笠原設備工業所	36-3662
4・9・14・19・24・29	(有)松本設備	36-5177
5・10・15・20・25・30	(有)加藤ポンプ店	36-0310

水道の故障・修理は、  
水道工事を施工した  
指定工事店か、  
当番の指定工事店へ  
お願いしてください

# 幼児の食生活について

人間の生涯のなかで幼児期は、乳児期に次いで発育の盛んな時期です。そのため、栄養・健康・社会性・しつけなどの面で極めて大切な時期となっています。

食生活に関しては、食生活習慣の基礎づくりの時期でもあります。

## 幼児の食生活のポイント

①食事のリズム大切・規則的に  
この時期になると食欲にむらが出てきたり、食べ物の好き嫌いが出てきます。体の調子に変わりがなく元気であれば、あまり食べないからといってただだと食事時間を延ばしたり、たびたび食事を与えないことをしないで、時間を決めて規則正しく食事をとるように心掛けて下さい。

②何でも食べられる元氣な子  
子供は一般に野菜、特に緑黄色野菜・魚・豆腐などが嫌いです。これらの食品を好んで食べるよう

になるよう心掛けてください。

③一家そろって食べる

食事の楽しさ

楽しく食事をする環境の中で、よい食習慣が育つようにしましょう。

④心掛けよう手作り

おやつの素晴らしさ

親の手作りのおやつは、子供にとつて楽しく、心の豊かさにもつながります。

⑤保育所や幼稚園での

食事にも関心を

働くお母さんが増えています。

保育所や幼稚園での食事のときに子供がどんなものを食べているか、ぜひ関心を持って下さい。

⑥牛乳・乳製品を十分に

牛乳や乳製品は大変良いカルシウムの供給源であるばかりでなく、いろいろなビタミンも含んでいますので、幼児には、十分与えるようにしましょう。



幼児期は、食生活の基礎ができる時期ですので規則正しく食事をする習慣をつけること、食事の一部としてのおやつに気をつけること、食べる物の好き嫌いを少なくすることが大切です。そのためには、積極的に外遊びをさせ、生活リズム（早寝・早起き）を整え、**栄養・運動・休養**のバランスのとれた日常生活をおくれるようがんばりましょう。

## バレーボール

五月八日、春季バレーボール大会が町民体育館で開催されました。十チームが参加して行われた大会は熱戦の末、中央クラブチームと小江川リバースチームが優勝、御正チームと上新田チームが準優勝となりました。

出場チームと結果（決勝以上）は、つぎのとおりです。

### ・出場チーム

千代、野原、槌春、中央クラブ  
御正、クイーンズ、下押切、  
板井、小江川リバース、上新田

### ・決勝戦

▽Aブロック決勝  
中央クラブ二〇〇御正  
▽Bブロック決勝  
小江川 二一―上新田  
リバース





# ふ るさと 再発見

## 地名は語る 「萩山」

### 第43話

「萩山」は千代地区の地名で、萩山と萩山南に分かれています。

およそ東西一〇〇、南北〇・四キロメートルに及ぶ広い地域をいいます。現在、地名の場所町立幼稚園の西側では町総合文化会館建設に先立つ遺跡保存のため発掘調査を行っています。遥か八千年から一万年前、縄文時代早期のムラが見つかっています。この地に住みついていた最初の住人たちは、竪穴住居跡を十五軒、調理に使った石器や土器などを多量に残しています。

しかし、彼らが去って以来、不思議なこと、他の時代の遺跡はほとんど見つかりません。長い間、人手の加わることがなかったようです。

明治初年に編さんされた武蔵国郡村誌の千代村条に「萩山、東西八町南北三町三十五間」の広さがあると記されています。江戸時代後期に編さんされた新編武蔵国風土記稿には萩山はみえず「萩畑」の小字名があります。江戸時代から明治にかけて萩畑から萩山に地名が変わっていると思われま

す。このような変化は地名の意味によるところが大きいと考えられます。萩は紅紫色の花を多数つけた低

木で、萬葉集にも多くの歌が残されるほど古代から愛された植物です。萩の七草の一つでもあります。丘陵、台地の乾燥地によく自生し、群落をつくる様子が萩山、萩原などの地名になっていようようです。千代の萩山も自然のままの萩が生い茂った場所、萩そのものを目標物として生まれた地名であると思われま

す。古代からの地名であるろうとの印象を受けます。現在の萩山は山林・畑が主です。萩には草木の生茂った場所の意味も含み、関連して開墾地のことも指します。風土記稿には七回検地を行っていることが記されています。検地は開墾により耕作地が増える毎に行いますから、最初の検地である文禄四年（一五九五）に萩山・萩畑地名がみえない理由として同地は後の開墾地であると考えられます。その時期は慶安四年（一六五一）から明和二年（一七七

一）までの間に当るようです。風土記稿の編さんされた天保頃（一八三〇〜四四）には、萩畑であったものが、



萩山、発掘風景

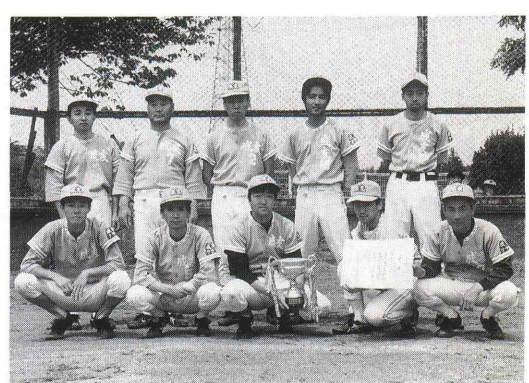
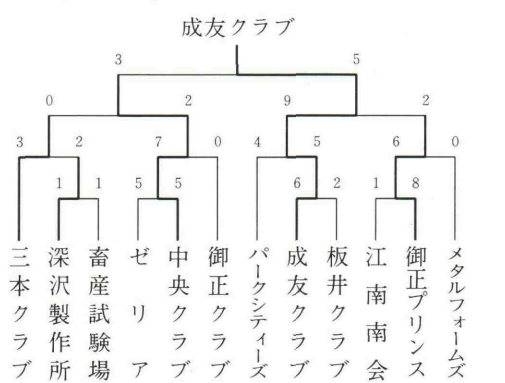
郡村誌の編さんされた明治八〜九年（一八七五〜六）には萩山になっていきます。記録の上からはわずか三〇年程の間に畑から山にもどっていると考えられます。千代村は台地の村ですから水田は谷田に限られ、新たな開墾地は山林を開墾して畑とすることが主でした。畑から山にもどる原因は郡村誌にあるように肥料分の少いやせた土地である上に、水持ちの悪い乾燥地という土地の性状によるところが大きいと思われま

す。再びこの地が開墾されるのは明治から七〇年余り経た昭和二十年代のことです。そして今、町総合文化会館建設を迎えています。

## 野球

五月二十二日と二十九日の二日間、町民野球大会が運動公園と江南中グラウンドの二会場を使用して行われました。

天候にも恵まれ絶好の野球日和の中で、成友クラブチームが初優勝しました。また、中央クラブチームが準優勝となりました。結果は、つぎのとおりです。



**定員** 40人(先着順)  
**費用** 2,000円  
**申込み** 7月21日(木)～8月13日(土)に費用を添えて、直接深谷青年の家に申込む。  
**問合せ** 深谷青年の家 ☎71-7548

**ワープロ(初級)講習会**

**日時** 平成6年8月1日(月)～8月31日(水) 毎週月～金(8月15、16日を除く)21日間 9時30分～15時30分  
**場所** 熊谷地方庁舎内技術講習室  
**内容** 基礎的な操作からビジネス文書・表作成、高度な編集、計算、グラフ作成まで  
**対象** 受講後、就業を希望する初心者で全日程出席可能な女性  
**方法** 7月15日(金)までに、直接熊谷市商工課に来所の上、申込書に記入し提出  
**人員** 28名(申込多数時は抽選)  
**費用** 無料(教材費は自己負担、3,000円程度)  
**問合せ** 熊谷市仲町74(八木橋8階) 熊谷女性職業センター ☎23-2816

**自衛官採用試験のご案内**

防衛庁では、来春高校等卒業予定者に対して受付及び試験を次の日程で開始いたします。皆さんの若い力を自衛隊で活かしてみませんか。

◇募集内訳

★男女共通種目

2等陸・海・空士、曹候補士 一般曹候補学生、航空学生(パイロット要員)、防衛大学校学生、防衛医科大学校生

★女子のみ  
 看護学生(看護婦要員)

**受付** 7月1日より  
**試験日** 9月16日より  
**問合せ** 江南町役場住民福祉課

☎36-1521  
 自衛隊埼玉地方連絡部熊谷募集事務所  
 熊谷市末広2丁目119番地  
 ☎22-4855

**その他**

**学生のみなさん**

**保険料の免除制度があります**

国民年金の保険料は毎月納めることになっていますが、経済的な理由などで納めることができないときはご相談ください。

※学生の「免除」は

- 学生の場合は一般の免除基準とは別に免除基準がありますのでご相談ください。
- 親元世帯の所得状況によって保険料が免除されます。

※「免除」を受けた期間は

- 免除の手続きをすると年金を受ける権利が保障されます。ただし、免除を受けた期間の年金額は、通常の $\frac{1}{2}$ になります。
- 免除された期間は、過去10年以

内ならさかのぼって納めることができます(追納)。

- 追納すると年金額は、通常になります。卒業して就職したとき早目に納めてください。

**商業統計調査にご協力ください**

**商業を営むみなさんへ**

7月1日現在で、商業統計調査が実施されます。この調査は全国の商店の分布状況、販売活動を把握し更に業種別、規模別、地域別などに区別し、商業の実態を明らかにすることを目的として、卸売、小売業を営むすべての商店を対象に行われます。

6月下旬より、県知事が任命した調査員が調査票の記入のお願いにお伺いしますので、お忙しいところ恐縮ですが、ご協力くださいますようお願いいたします。

お問い合わせは役場企画課まで  
 (☎36-1521 内線221)

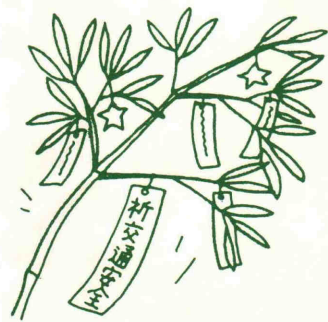
**船木スポーツセンター  
 プール開催日のお知らせ**

**開催日** 7月3日(日)、9日(土)、10日(日)、16日(土)、17日(日)  
 7月21日から8月31日まで毎日開催しますが、休日及び祝日の翌日は休み  
 9月3日(土)、4日(日)、10日(土)、11日(日)  
**時間** 午前10時～午後6時  
**問合せ** 荒川南部環境センター  
 清流苑: ☎0493-39-2203

**こうせん**

**俳句会 ⑤9**

青蜥蜴(こまげ) 動きまて猫の尾が立ちぬ 古谷 まつ  
 乾杯の音頭まだるし生ビール 宅森 清次  
 ビール酌み一病あるを忘れけり 新沢 直江  
 青蜥蜴庭石一つ占拠せり 中島 文恵  
 そよ風に吹かれ昼寝の蜥蜴かな 小泉 美津  
 献杯のビールに落ちる涙かな 長谷川津千代  
 優勝のビールに濡れるユニホーム 新井 加津  
 蹲(こまげ)の影で思案の蜥蜴かな 柴 益次郎  
 グループで若妻達は缶ビール 笠原 久枝  
 黒ビール冷やして夜は饒舌(にやうせつ)に 佐藤 花枝  
 わが想いビールのごとく溢れたり 市川 マツエ  
 人去りて蜥蜴は動き止めけり 笠原 ひさ  
 湯上がりの喉(のど)をうるほす生ビール 新井トモ子  
 旅終り靴(くつ)にひとつ缶ビール 小島 孫一



缶ビール一本に胸さらしけり 井上 道子  
 小首曲げ急ぐ蜥蜴のかくれんぼ 関口文三郎  
 ビール酌む時は肩書はずし置く 沢田乃美子  
 ビール冷へコップに光る真珠かな 佐藤慎治郎  
 急濃きを誘示して蜥蜴消へにけり 松本 とよ  
 いつの間にあがるビールの飲みっぷり 岡部 正次  
 青蜥蜴後めたさを負うて生き 橋本 和子  
 風呂上がり冷へたビールの味の良き 瀬山 芳久  
 溪流にビール冷やしてキャンプかな 小原原その子  
 浅き夏見のランドセル重くなり 国田 育子  
 酌み交すビールに懐旧(なつか)ぬくめけり 新井 政男

# もよおし

## 農林学級(7月)

開催日	内 容	時 間
9日(土)	木工型抜き ②	10:00
9日(土)	木工型抜き ②	13:00
10日(日)	キャベツの収穫 ④	13:30
13日(水)	ジャムの作り方 ①	10:00
15日(金)	木工入門教室 ①	10:00
16日(土)	木工入門教室 ①	10:00
17日(日)	木工鉛筆立て ②	10:00
20日(水)	モロヘイヤの料理 ①	10:00
24日(日)	木工教室開放日 ①	9:00

費用 無 料

対 象 ②=小学生親子、④=小学生、①=一般

受 付 農林公園管理事務所

問 合 せ ☎83-2301

## 花き園芸講座(7月)

開催日	内 容	費 用
7日(木)	ワイヤーバスケットを楽しむ	2,500円
11日(月)	植物写真の撮り方	無 料
14日(木)	観葉植物のふやし方	無 料
19日(火)	常緑樹の挿し木	無 料
26日(火)	押し花を使った絵作り	2,000円

※時間は、午後1時30分

対 象 一般県民

受 付 毎月1日午前8時30分から  
大里郡川本町本田5768-1  
埼玉県農林公園内・植物振興センター分室☎83-2841

## 第44回「社会を明るくする運動」講演会開催

「社会を明るくする運動」は、すべての国民が、犯罪の防止と罪を犯した人たちの更生について理解を深め、それぞれの立場において力を合わせ、犯罪のない明るい社会を築こうとする全国的な運動です。

町では、この運動の一環として、今年も講演会を開催します。みなさん、おさそいあわせの上、ご参加下さい。

日 時 7月8日(金)

午後2時30分開会

場 所 江南中学校体育館

講 師 柳家 小団治(落語家)

演 題 “笑いと遊び心を楽しもう”

「親子のコミュニケーションのあり方」

費 用 無 料

## 試験日時及び場所

◎筆記試験…9月18日(日)

立正大学

◎口述試験

10月に町役場で予定

合 否 の 発 表 10月中旬に受験者全員に通知。合格者については、町役場掲示場に掲示。

申 込 手 続 応募書類に必要な事項を記入して、総務課へ提出してください。なお、郵便により申し込む場合、封筒の表に(採用試験)と朱書きしてください。

受 付 期 間 8月1日(月)から8月5日(金)の午前9時から午後5時までの受付。郵送の場合は8月5日(金)までの消印のあるものに限りま。

書 類 の 請 求 役場総務課に請求してください。

問 合 せ 役場総務課 ☎36-1521  
内線226・227

# ほしゅう

## 平成6年度 町職員採用試験

### 職務の内容及び採用人員

・一般行政事務 若干名

受 験 資 格 男女を問わずつぎの人が受験できます。

昭和44年4月2日から  
昭和52年4月1日までに  
生まれた人(学歴不問)

## 日赤救急法講習会 受講生募集

日 時 8月23日、24日、26日、27日  
4日間 9時~17時

場 所 県立深谷青年の家

対 象 18歳以上の県内在勤在住者

内 容 救急法の理論と実技。受講後、修了証が授与され、救急員適任証を得ることができます。

**訂 正**  
先月の広報六月号のお誕生おめでとうの中で紹介した平井愛実さん・磯川幸美さん・高橋宏実さんの氏名に誤りがありました。訂正し、おわび申し上げます。



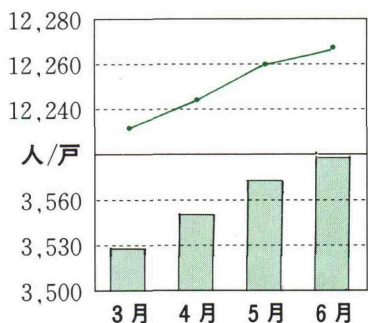
五月中届出  
持田 よね 81歳 押 切  
鳴田 すゑ 85歳 成 沢  
五月中届出 (敬称略)  
おくやみ申し上げます

小 江 川  
千 葉 峻 洋 (賢治)  
手 塚 淳 (博)  
菅 原 光 二 男 (則義)  
塩 光 二 男 (則義)

お誕生おめでとう

戸籍だより

## 町民のうごき



### 6月1日現在

人口 12,268人 +8  
男 6,041人 +5  
女 6,227人 +3  
世帯 3,588 +16

## 平成6年 救急車出動状況

救急出動状況	5月	累 計
交 通	7件	32件
一 般 負 傷	2件	11件
急 病	5件	52件
そ の 他	1件	9件
合 計	15件	104件



大久保 真衣ちゃん  
平成5年8月6日生  
大久保一夫・日出子さんの  
長女(10ヶ月) 小江川  
お兄ちゃんがいなくても一  
人でいい子に遊んでいます。  
素直でやさしい子に育って  
欲しいと思います。

大澤 省吾ちゃん  
平成5年7月13日生  
大澤真治・恵子さんの  
二男(11ヶ月) 上新田  
二男を紹介します。  
ちょっぴり泣き虫だけど、  
いつも元気で明るい省吾です。  
早く大きくなって頼もしい  
子になってほしいです。



川口 悠樹ちゃん  
平成5年8月27日生  
川口富生・いさみさんの  
長男(10ヶ月) 千代  
ゴキゲン斜めの泣き顔で時  
々けんかもするけど、愛想の  
いいちょっとふとった悠の、  
さふせん笑顔、を忘れずにい  
て欲しいですね。

馬場 百合花ちゃん  
平成5年9月21日生  
馬場寿郎・晴美さんの  
二女(9ヶ月) 押切  
毎日、お兄ちゃんお姉ちゃん  
に面倒をみてもらっている  
百合花です。  
みなさんどうぞヨロシク!

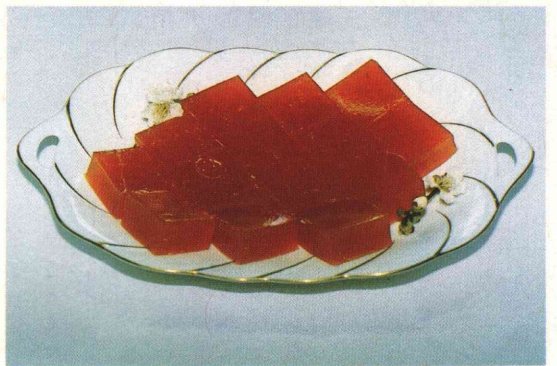


くらしのアイディア

我が家の生産物を  
使った自慢料理

あんずゼリー

高田 トミネさん(樋春南)



て、半日位おき、アクをとる。  
たっぷりのお水を入れ、アクをと  
りながら、煮る。

やわらかくなったら、木杓子で  
つぶし、あらいザルでうらごし  
種子と皮を取りのぞく。

さらに、なめらかにするために  
うらごし器でこす。

(保存する場合は、そのまま容器  
に入れて冷凍する。)

②あんずに砂糖を加え、八十度位  
にあためて、ゼラチンをふり  
入れる。

③よく煮とかしてから少しさまし、  
あらかじめぬらしておいた容器  
に流し込み、冷蔵庫で冷やす。

④型からぬく時、ぬるま湯で容器  
をあたためると、取り出しやす  
い。

歳時記

雲海は、夏に限らない自然現象  
ですが、夏の季語です。夏は登山  
をする人が増え、雲海を見る機会  
が多いからだといわれています。

苦労して山に登り、そこから見る  
雲海は、登った人だけが味わえる  
“ごちそう”といえます。

雲海とは、高い山の上などから  
眼下にある雲が、まるで大海原の  
ように見える現象です。層積雲や  
層雲を斜めに見おろすので、雲の  
頂が重なり合い、雲で覆われてい  
るように見えます。

ところで、日本で“雲海の名所”  
といわれる山があるか、登山の愛  
好家やグループに聞いてみました。  
すると、富士山や北穂高岳、立山  
など、多くの山の名前があがしま  
した。全国各地に、たくさんある  
ようです。しかし、このほかにも  
大事なことがあります。それは、  
天候とタイミング。それにそのと  
きの雰囲気だそうです。こうした  
要素が、雲海を見ている人の感情  
と絡み合い、感激の度合いが増す  
のです。

さあ、あなたも雲海を見に行き  
ませんか。七月二十一日〜九月二  
十日は、「自然に親しむ運動」です。  
国立公園や国定公園などを訪れ、  
家族や友人たちと楽しみながら、  
自然を満喫しましょう。